

HOOFDSTUK IV. — *Samenwerking inzake het onderzoek en afhandeling van zaken*

Art. 8. Wat de onderzoeken betreft in de elektriciteits- en de aardgassector in het kader van de mededingingswet, kunnen de verslaggevers van het korps één of meerdere personeelsleden van de Commissie aanstellen als deskundige overeenkomstig artikel 23, § 3, laatste lid, van de mededingingswet.

HOOFDSTUK V. — *Slotbepalingen*

Art. 9. De directeur van de directie voor marktcontentieux binnen de Commissie, de korpschef van het korps en de leidende ambtenaar van de Dienst diuiden één van hun personeelsleden aan om te waken over de toepassing van onderhavig besluit en om de contacten tussen de instellingen te vergemakkelijken.

Art. 10. Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekend gemaakt.

Art. 11. Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Mobiliteit en Vervoer en van Onze Staatssecretaris voor Energie zijn ieder wat hem betreft belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 september 2002.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Mobiliteit en Vervoer,
Mevr. I. DURANT
De Staatssecretaris voor Energie,
O. DELEUZE

CHAPITRE IV. — *Coopération en matière de recherche et de règlement des affaires*

Art. 8. En ce qui concerne les instructions menées dans les secteurs de l'électricité et du gaz naturel dans le cadre de la loi sur la concurrence, les rapporteurs du corps peuvent désigner un ou plusieurs membres du personnel de la Commission à titre d'experts, conformément à l'article 23, § 3, dernier alinéa, de la loi sur la concurrence.

CHAPITRE V. — *Dispositions finales*

Art. 9. Le directeur de la direction du contentieux du marché au sein de la Commission, le chef de corps du corps et le fonctionnaire dirigeant du Service désignent un seul membre de leur personnel afin de veiller à l'application du présent protocole et de faciliter les contacts entre les instances.

Art. 10. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 11. Notre Vice-Première Ministre et Ministre de la Mobilité et des Transports et Notre Secrétaire d'Etat à l'Energie sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, 20 septembre 2002.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Mobilité et des Transports,
Mme I. DURANT
Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,
O. DELEUZE

FEDERALE OVERHEIDS DIENST FINANCIEN

N. 2002 — 3508

[2002/03442]

24 SEPTEMBER 2002. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de rentevoet van de in 2002 uit te keren intresten voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten

De Minister van Financiën,

Gelet op artikel 10 van de wet van 24 december 2001 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2002;

Gelet op de ministeriële besluiten van 28 januari 2002 en 20 juni 2002 tot vaststelling van de rentevoet van de in 2002 uit te keren intresten voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, derde lid, van het ministerieel besluit van 28 januari 2002 tot vaststelling van de rentevoet van de in 2002 uit te keren intresten voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten, wordt het getal « 3,25 » vervangen door het getal « 2,80 ».

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde ministerieel besluit wordt vervangen als volgt : « De sommen die geconsigneerd worden of het blijven in toepassing van artikel 51 van de faillissementswet van 8 augustus 1997 genieten een rentevoet van 3,75 % . »

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking op 1 september 2002, met uitzondering van artikel 2 dat in werking treedt op 1 oktober 2002.

Brussel, 24 september 2002.

D. REYNDERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2002 — 3508

[2002/03442]

24 SEPTEMBRE 2002. — Arrêté ministériel portant fixation du taux des intérêts, à bonifier en 2002 aux consignations, dépôts volontaires et cautionnements confiés à la Caisse des Dépôts et Consignations

Le Ministre des Finances,

Vu l'article 10 de la loi du 24 décembre 2001 contenant le budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 2002;

Vu les arrêtés ministériels du 28 janvier 2002 et du 20 juin 2002 portant fixation du taux des intérêts à bonifier en 2002 aux consignations, dépôts volontaires et cautionnements confiés à la Caisse des Dépôts et Consignations,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er}, alinéa 3, de l'arrêté ministériel du 28 janvier 2002 portant fixation du taux des intérêts à bonifier en 2002 aux consignations, dépôts volontaires et cautionnements confiés à la Caisse des Dépôts et Consignations, le nombre « 3,25 » est remplacé par le nombre « 2,80 ».

Art. 2. L'article 2 du même arrêté ministériel est remplacé comme suit : « Les sommes qui sont ou qui restent consignées en application de l'article 51 de la loi du 8 août 1997 sur les faillites bénéficient d'un taux d'intérêt fixé à 3,75 %. »

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2002, à l'exception de l'article 2 qui entre en vigueur le 1^{er} octobre 2002.

Bruxelles, le 24 septembre 2002.

D. REYNDERS